

EMIGRATIE NAAR AMERIKA

De reden waarom de Vlamingen hun streek ontvluchtten was meestal economisch. Men vertrok omdat men in een uitzichtloze situatie zat. Door de textielcrisis in de 19^{de} eeuw bijvoorbeeld of door het feit dat de Belgische bevolking verdubbelde tussen 1846 en 1947, terwijl de agrarische beroepsbevolking met 62% kromp. De meeste mensen vonden geen werk meer op de boerderij en er was een overschot aan arbeidskrachten.

Velen trokken naar het noorden van Frankrijk en werkten er in de textiel- en steenkoolnijverheid, de steenoven, de cichoreiasten, de bieten, het vlas of de hop.

Tussen 1820 en 1975 emigreerden ongeveer 200.000 Belgen naar de USA om er opnieuw te beginnen. Het was immers de droom van elke kleine pachter om eigenaar te worden van een grote lap grond en dat kon daar spotgoedkoop, want er was overvloed. Tot 1890 komt 80% van de Belgische immigranten van het platteland, de meesten zijn boeren.

De Belgische trek naar Amerika bereikte zijn hoogtepunt in 1901-1913; twee derden waren Vlamingen.

Maar niet iedereen kwam er in de landbouw terecht.

Henry Samyn, de 32-jarige kozijn van mijn grootmoeder Marie Samyn en Tuimelaarnare naar verluidt, vertrok met de Lapland vanuit Antwerpen naar Chicago Illinois.

*Hij reisde alleen en kwam aan op 14 mei 1911. Er werd aan iedereen een referentie gevraagd van iemand die reeds in Amerika woonde en hij gaf de naam op van een vriend: Cyrille Declercq uit Gullegem, aangekomen op 3 mei 1907 met het schip *Coronia* vanuit Liverpool. Hij was 23 jaar bij aankomst. In het Red Star Line museum staat vermeld dat Henry hier landbouwer was, doch in Amerika was hij eerst zakkendrager en daarna conciërge en chauffeur.*

Op 3 mei 1912 kwam zijn vrouw Romanie aan, samen met de vier kinderen en Camille Samyn, een broer van Henry (zie verder).

*Ze reisden vanuit Liverpool met de *Lusitania*.*

Romanie Soetaert, 32 jaar, passagiersnummer 100895050134

Marie Samyn, 2 jaar, nr. 100895050138

Camiel Samyn, 3 jaar, nr.100895050137

Achiel Samyn, 4 jaar, nr. 100895050136

Odiel Samyn, 5 jaar, nr. 100895050135

In 1911 kostte een ticket Antwerpen – Ellis Island 231,25 Duitse mark. Je mocht dus absoluut niet arm zijn om naar Amerika te vertrekken en vooral niet als je zes tickets moest kopen.



Het station in Antwerpen



Het vertrek van de emigranten



RED STAR LINE

ANVERS-NEW YORK
 SOUTHAMPTON-NEW YORK
 CHERBOURG-NEW YORK
 ANVERS - CANADA

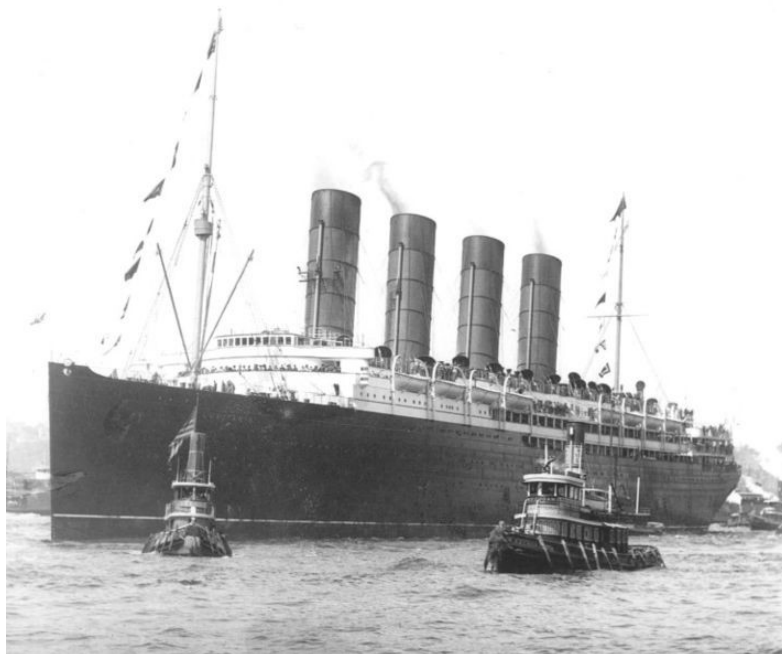
POUR TOUTS RENSEIGNEMENTS S'ADRESSER A LA
RED STAR LINE
 22, RUE DES PEIGNES, ANVERS, OU A SES AGENTS.

Red Star Line

Antwerpen=Amerika



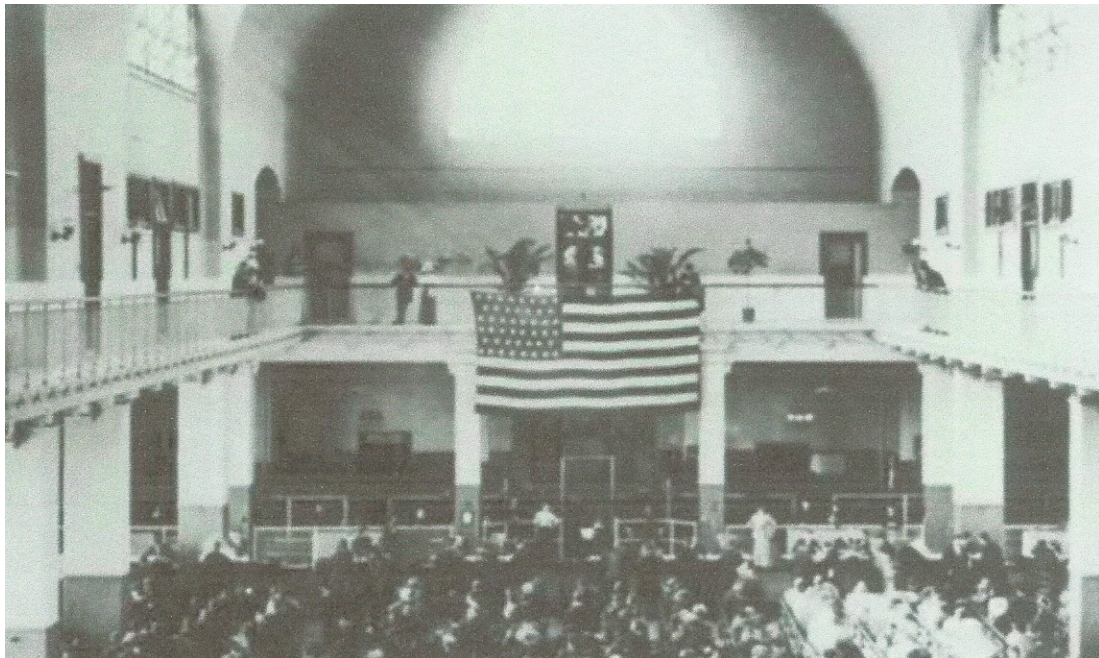
'Henry's ship'



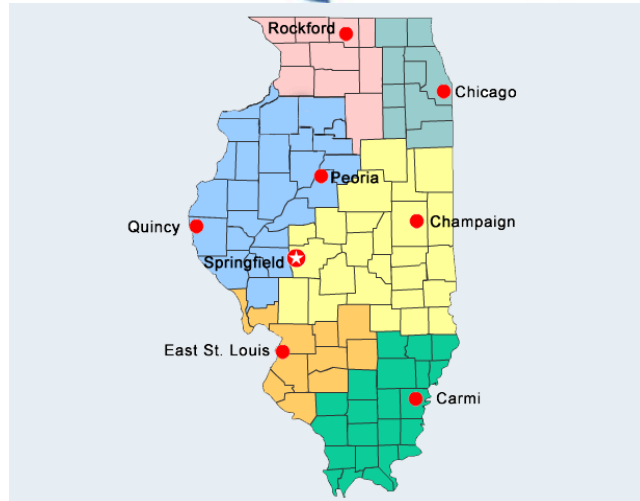
*Het Engelse schip De Lusitania
Hiermee gingen Romanie, haar kinderen en Camille naar Amerika*



Aankomst op Ellis Island New York



De registratiezaal op Ellis Island waar iedere immigrant administratief gecontroleerd werd



*Henri woonde de rest van zijn leven in
Chicago*

Brief van Henry aan zijn tante weduwe Mathilde Haspeslagh en aan haar kinderen Marie en Camille Samyn in de herberg De Tuimelare

Chicago, 19 januari 1921

Beminde tante, nicht en neef,

We hebben jullie brief ontvangen en gelezen dat jullie gezond zijn, wat ons zeer verheugt. Met ons gaat het ook goed.

Excuseer mij voor het lange wachten op een brief, maar je weet welke schrijver ik ben!

Ik heb ook niet veel tijd. Ik werk week in week uit. Zes maanden geleden ben ik begonnen aan een brief en vandaag begin ik er opnieuw aan.

Ik doe hetzelfde werk niet meer als vroeger, sinds dat ongeval. Ik ben niet sterk genoeg meer om zakken te dragen. Op een april zal het drie jaar geleden zijn dat ik ander werk gevonden heb. Ik ben hier nu janitor (huisbewaarder) en

ik werk voor acht nieuwe bazen in acht verschillende gebouwen. Als ik door één baas ontslagen word, heb ik er nog zeven over en heb ik tijd om iets anders te zoeken.

Je verdient veel geld met dit werk en het is niet zwaar, maar je moet er wel altijd zijn. Vooral 's winters als je al die gebouwen moet verwarmen van 's morgens vijf uur tot 's avonds tien uur. Het zijn lange dagen, maar soms heb ik toch wel tijd om een pijp of een sigaar te roken als ik er een krijg van de huurders.

Wij wonen hier in een kelder (die niet zo diep is als die in België) en er wonen zes families boven ons. Romanie moet al die appartementen schoonmaken en ik moet voor het vuur zorgen. Daarvoor krijgen we veertig dollar, onze huishuur, gas en elektriciteit. Met de zeven andere gebouwen erbij, ontvangen we ongeveer driehonderd dollar per maand.

Het voorbije jaar hebben we nogal goede zaken gedaan. En met Nieuwjaar hebben we met de 'union' (syndicaat) een nieuw contract ondertekend voor een jaar en voor hetzelfde loon. Velen krijgen een lager loon dan vroeger en er zijn ook veel werklozen. Een gewone arbeider verdient vijf à zeven dollar per dag. Een timmerman, metselaar of sanitair installateur krijgt 1,25 dollar per uur en werkt acht uur per dag.

De kinderen gaan naar school. Odiel zal deze zomer waarschijnlijk zijn diploma behalen en zal dan ook moeten werken.

Achiel en Maria zullen ons waarschijnlijk volgend jaar bezoeken en Camiel het jaar daarop. Hij is erg achterop geraakt door zijn ziekte verleden jaar.

Wij hebben ons laten fotograferen en we zullen u binnenkort drie foto's sturen: een voor u, een voor Jules en een voor Flavie. 'En we staan schone, wijje!'



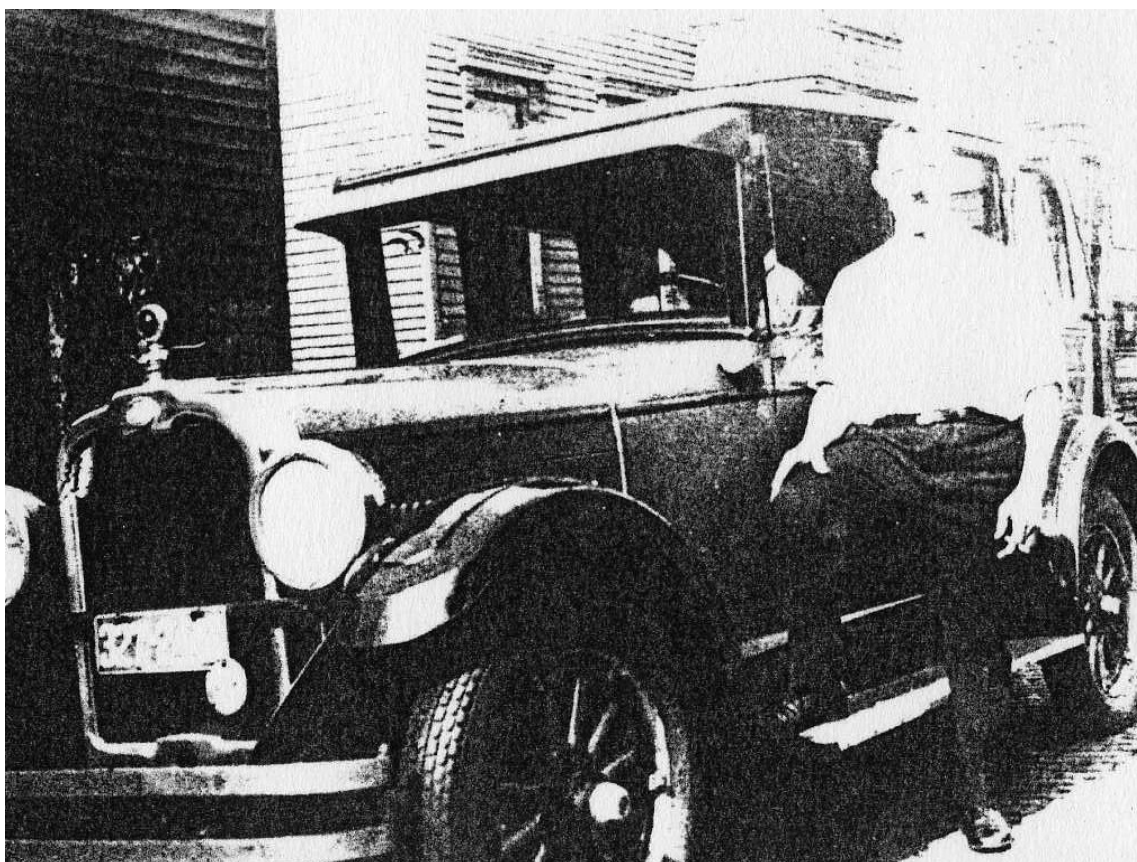
Het is jammer dat Camille zoveel werk heeft. Hij zou ergens een 'ovenbuur' (bakhuis) kunnen bouwen voor als we u eens komen bezoeken. Het is mogelijk dat we binnen twee jaar eens langskomen.

Ik zal moeten stoppen met schrijven, want ik moet mijn vuren gaan afdekken.

Je mag het mij niet kwalijk nemen dat ik een antwoord vraag op mijn brief, maar ik ben nieuwsgierig naar hoe Camiel Vandamme en Henri Schiers het stellen. Ik heb horen zeggen dat ze stenen maken. En woont Jules alweer in zijn huis? En waar is Antoinette Haverbeke nu en hoe stelt ze het? En Pol? Zijn Désiré Noppe en zijn gezin al terug in Beitem? Of waar zijn zij?

Hiermee besluit ik mijn brief en blijf de u toegenege neef, Henri Samyn

Henri Samyn bezocht Moorslede nog verschillende keren.



Henry was ook chauffeur

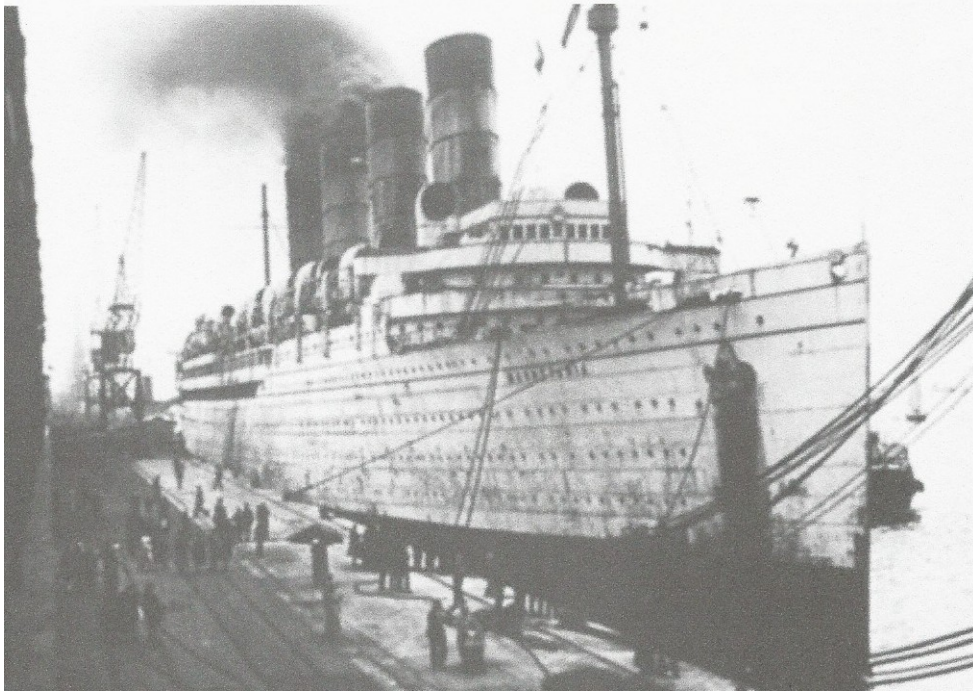
Henri werd weduwnaar in 1927 en hertrouwde in Chicago op 27 maart 1945 met Elisabeth (Eliza) Vandepoele, gescheiden vrouw van Desire Vanhaelewyn, en boerendochter uit Houthulst. Desire was een mijnwerker uit Zarren. Desire en Elisabeth gingen samen in Klerken wonen.



Desire en Elisabeth

Ze hadden drie kinderen: Michel, Vallier en Alice. Alleen Michel werd in België geboren.

Ze kwamen op 25.08.1910 aan in Amerika op de Mauretania vanuit Lancaster Engeland.



De Mauretania

Desire Van Haelewyn, 28 jaar, passagiersnummer 8

Eliza Vandepoele, 26 jaar, nr. 9

Michel Van Haelewyn, 2 jaar, nr. 10

De nacht voor ze uit België vertrokken had Eliza's zus Eliza's juwelen in een zak genaaid die ze vervolgens in Eliza's slip naaide zodat ze veilig waren. Droeg ze al die tijd ... ?

Ze gingen in Chicago wonen. In 1913 werden ze er aangeklaagd bij de Amerikaanse versie van Kind en Gezin omdat de kinderen ondervoed waren. Ze werden korte tijd in een school geplaatst, waar ze het erg naar hun zin hadden. Ze mochten daar genoeg spelen en ze kregen er drie maaltijden per dag.

In 1928 kochten ze een appartementsgebouw met vier appartementen. In 1930 waren zowel Desire (ze noemden hem daar David) als Eliza in staat Engels te lezen en te schrijven. Op 11 maart 1931 werd Desire Amerikaans staatsburger.

Op 15 oktober 1932 gingen Desire en Eliza uit elkaar. De kinderen woonden bij Eliza. Ze vroeg de scheiding aan in 1933. Voor de rechter klonk het dat Desire een verbaal agressieve alcoholist was sinds ze in Amerika aangekomen waren. Hij woonde van 1929 tot 1931 op zijn eentje in een van hun apparte-

menten en weigerde haar financieel bij te staan voor het onderhoud, de brand-



Achteraan links: Vallier, dan Michel, Alice, Romanie en Desire

verzekering en de belastingen, alhoewel hij de huur inde van de andere bewoners. Door zijn gedrag als hij dronken was verhuisden de huurders omdat ze zich bedreigd voelden. En naar verluidt sloeg hij zijn vrouw en kinderen ook.

In januari 1934 werd de scheiding uitgesproken en Eliza kreeg de voogdij over het jongste kind, de 16-jarige Alice. De kinderen bleven bij hun moeder wonen en onderhielden haar tot ze huwden en het huis uitgingen: Alice in 1938, Val in 1940 en Mitchell in 1943. Eliza stond bekend voor de ruzies die ze had met de echtgenoten van haar kinderen. Daarvoor nog sloot ze ook dikwijls haar kinderen op in hun kamer zodat ze niet naar hun afspraakjes konden en hing ze de sleutel aan een ketting om haar nek! Om te kunnen ontsnappen om te huwen voerde Alice haar moeder dronken.

Eliza werd Amerikaans staatsburger op 9 juni 1941. Op het certificaat stond haar vriend Henry Samyn vermeld als getuige. Na hun huwelijk werd Henri voor de kinderen van Eliza de vader die ze nooit echt gehad hadden. Iedereen die hem kende hield van hem.

Helaas kreeg Henry in 1950 longontsteking en in het ziekenhuis werd ook nog nierkanker ontdekt. Hij overleed op 3.3.1950. Hij was 71.

Eliza ging bij haar dochter wonen, maar werd na korte tijd gevraagd te vertrekken, waarop ze bij haar zoon Vallier introk. Ze liet een positieve indruk na bij haar kleindochter Carolyn, met wie ze veel speelde. Toch had Eliza soms vreselijke ruzies met haar schoondochter Stella die dikwijls eindigden op een handgemeen. Uiteindelijk moest ook Vallier zijn moeder vragen te verhuizen. Daarna had ze een appartement voor zich alleen en werkte ze enkele ja-ren als kindermisje in het noorden van Chicago. Toen ze zo ziek werd dat ze niet meer voor zichzelf kon zorgen nam haar dochter haar weer in huis. Ze overleed op 25 juli 1968 aan een hartaanval. Ze werd 83 jaar.

Haar eerste man, Desire (David) Vanhaelewyn bezat niets meer en leefde in een home voor daklozen, genaamd de Kleine Zusters van de Armen. Zijn zoon Vallier heeft zijn vader maar enkele keren meer gezien toen hij naar zijn huis kwam om om geld te vragen. Desire woonde 28 jaar in het home. Hij stierf op 1 oktober 1967 en werd begraven in een ongemarkeerd graf waar enkel een kruis van de Kleine Zusters van de Armen opstond, dat inmiddels ook verdwenen is. Hij werd 85 jaar oud.

Verdere uitleg over de hiervoor vernoemde personen

Henry Hector Samyn

°Moorslede, 08.05.1878 als zoon van Petrus (Pieter) Joannes Samyn en
Philomena Sophia Six

+Chicago, 03.03.1950

Adres bij overlijden: 5320 Harper Avenue Chicago

Genaturaliseerd: 15.07.1921 in Chicago Cook Illinois

Ging -evenals zijn broers- tot zijn 14de naar school, wat in 1892 waar-
schijnlijk uitzonderlijk was

Beroepen: landbouwer (B), zakkendrager, conciërge en chauffeur; werkte
voor de Madison Realty Company

Lid van Belgian-American Club

Begraven op het Holy Sepulchre Cemetery Alsip Cook County Illinois USA
Sectie 23 Blok 12 Lot 5, naast Elisabeth Vandepoele, graf 1 en 2

Henry's eerste vrouw, Romanie Soetaert

°België, 22.02.1879

+Chicago, 13 mei 1927

Beroep: onderhield de appartementen waarvan haar man conciërge was

Begraven op: zie hierboven, sectie 5 Blok 10, graf 104



Henry en zijn kinderen

*Zij had twee zussen: Mevr Joseph Costa
Mevr Julius Vanhaverbeke*

Kinderen van Henry Samyn en Romanie Soetaert

Odiel Samyn

°Moorslede, 21.11.1905

+ Mc Henry Illinois, juli 1983

*Gehuwd met Alice Fanter, °Chicago, 02.02.1910 +Chicago, 21.01.1944
en begraven op het Holy Sepulchre Catholic Cemetery Alsip Illinois sectie 58
blok 8 lot 23 graf 7*

*Odiel woonde in Chicago 6257 Homan Illinois, Residence 231 Rand Rd
Lakemoor Illinois en laatst in Mc Henry Illinois 60050*

Beroep: had een eigen radio- en TV-winkel

Kinderen: Daniel, Russell en Lee

*Hertrouwd op 25.06.1949 in Chicago met Marian S. Peterson °12.02.1917
+Lake Geneva Walworth Wisconsin, 03.03.2009*

*Ze had twee zonen uit een eerder huwelijk, maar ze hadden geen kinderen
samen.*

Achiel Joseph Samyn

°Moorslede, 01.07.1907

+Seal Beach Orange Californië, 19.06.1989

*Gehuwd op 15.05.1936 in LA met Inez L. Montague (ook Montagne)°Fresno
Californië, 1909 en +Seal Beach Orange Californië, 05.11.2000*

*Adres in 1940: 6572 Marconi St, Huntington Park, San Antonio Township
LA California bij schoonbroer Alan C. Philips.*

Woonde in San Francisco Californië volgens brief vader uit 1950.

Beroep: ?

Kinderen: geen

*Was tijdens WOII bombardeur (pilot) boven Duitsland, Frankrijk en België.
Gestationeerd in Engeland. Deed 104 dergelijke vluchten.*

Oorlogsinvalide die na de oorlog nog een jaar in het ziekenhuis lag.

Camiel J. Samyn

°Moorslede, 08.08.1908 +Westminster Orange Californië, 20.11.1975

*Gehuwd in LA op 16.12.1933 met Simona Ruth Addison, °Steubenville
Jefferson Ohio, 06.02.1909, + Glendale LA Californië, 14.12.1962*

Woonde in Los Angeles Californië, 247 West 77 Street Destrict 66

Beroep: gereedschapsmaker

Beiden werden begraven op het Forest Lawn Memorial Park (Glendale) Los Angeles County Californië Lot 1975 plaats 4

Kinderen: één: Tom Camiel

Maria Julia Samyn

°Moorslede, 2.12.1909 +Jamestown Kansas, 23.11.2003

Genaturaliseerd op 15.07.1921 in Chicago

Gehuwd in Las Vegas op 3.11.1941 met Henry John Meyer °Cloud County, Kansas, een burgerlijk ingenieur

Reisden overal rond voor zijn werk. In 1950 woonden ze in Guam in de Pacifische Oceaan, tussen Japan en de Filipijnen, waar hij directeur Openbare Werken was.

De laatste 16 jaar van Henry's leven woonden ze Colorado Springs

Kinderen: geen

Ze werd begraven op Saint Mary's Cemetery Jamestown Kansas

Kleinkinderen, achterkleinkinderen ... van Henry en Romanie, van hun zoon

Odiel: Daniel, Russell en Lee en van hun zoon Camiel: Tom Camiel

Daniel Cyril

°Chicago 12.04.1933

Hij woonde op 16... ... 112 Fort Myers Fl 33908.

En laatst op 42... St Lake Geneva WI 53147.

Hij was een gereedschaps- en vormmaker bij de Molex Company in Lisle, houtbewerker en een meester uurwerkmaker.

Eerste huwelijk: Corinne Samyn 78 jaar in 2016 Addison Il. ??

Hij huwde op 26.12.1993 Loretta Mc Sweeny.

Hij stierf op 20.05.2016 in Lake Geneva Walworth County Wisconsin USA, in het Lake Geneva Manor Nursing Home.

Hij werd begraven op het Saint Francis de Sales Cemetery Lake Geneva.

Zijn vrouw Loretta leefde nog toen hij stierf.

Hij had vijf zonen:

- 1. Danny, Addison Illinois*
- 2. Steve, Mason Ohio*
- 3. Mike, Del Ray Beach Florida*
- 4. Gary, Addison*
- 5. Jeff (Patti), Bothell Washington*

Hij had drie stiefkinderen:

- 1. Karen (Jeff) Buhman, Villa Park*
- 2. Phil (Jennie) Edwards, Naperville Illinois*
- 3. Nancy Rittanbacher, New Lenox Illinois*

Hij had zestien kleinkinderen en een achterkleinkind

De namen tussen haakjes zijn van de echtgenote(n)s

Russell

°Chicago 31.08.1937 en woonde op 61... Ave Arlington Heights IL. in 2016.

Daarvoor woonde hij in Lake Geneva WI 53147 en 16... Drive Inverness Il 60010

Gehuwd met Anne Strand in Cook County Il. op 29.08.1959; ze was 77 jaar in 2016

Familie van: Susan Wilkie, Daniel Samyn, Anne Samyn en David Samyn.

Lee

Gehuwd met Doris Samyn

Woont in Palos Park

Toen Daniel stierf in mei 2016 leefden zijn broers nog

Tom Camiel

°Los Angeles 19.04.1944

Gehuwd in Alameda City Californië op 01.09.1969 met Suzanne C. Scott, 69 jaar oud in 2016.

Adressen: 2016: Ashland P... 1259 NH 03217

Ashland 2... St NH 03217

Familie van (zelfde adres): Lori Shea Samyn, 61 jaar oud in 2016



Elisabeth Vandepoele, Henry's tweede vrouw met wie hij huwde in Cook Illinois op 27.03.1945

°Houthulst, 03.09.1884. Dochter van Livinus Vandepoele en Melanie Van Robaeys

+Cook County Illinois USA, 25.07.1968 door hartaanval. Begraven bij Henry op het Holy Sepulchre Catholic Cemetery Alsip Il. Sectie 23 bolck 12 lot 5 graf 1 & 2

Aangekomen op 25.08.1910 in New York met de Mauretania

Adres tussen 1934-1936: 6540 S. Minerva Chicago Illinois

Adres toen ze stierf: 6200 Champlain Avenue Chicago Illinois

Genaturaliseerd op 09.06.1941 in Chicago

Gehuwd in Klerken op 15.03.1907 met Desire Vanhaelewyn, een mijnwerker

Elisabeth Vandepoele en Desire Vanhaelewyn hadden drie kinderen:



Mitchel VanHaelewyn



June

Michel Van Haelewyn

°Klerken, 12.05.1908

+Niles Cook Illinois, 15.03.1985

Genaturaliseerd op 13.02.1936

Beroep: conciërge

Hij was van 1930-1936 gehuwd met Esther Padgett.

Tweede huwelijk in Chicago, 26.05.1943 met June Evelyn Breen °Chicago, 16.04.1918 +Arlington Heights Cook Illinois, 17.02.1998. Ze was de weduwe

van Harry Harvey Haars en had met hem twee kinderen: Pearl ° 02.07.1940 en Harry H. ° en + op 02.03.1938. Volgens Pearl was Michel een lieve zachte

man die haar behandelde als was ze zijn eigen dochter. Michel en June

kregen samen nog twee kinderen: Russell Mitchel °Chicago 29.09.1944 en

Vallier °Chicago 08.09.1949. Vallier overleed op 13.03. 2001 in Hines'

Veteran Hospital in Hines Illinois. Hij was een Vietnamveteraan.

Russell woonde in Elmhurst Illinois en Pearl woont in Chicago.



Vallier, 8 jaar



Vallier en Stella Pudlo

Valier John Van Haelewyn

°Chicago, 1913

+01.08.1999

Gehuwd in Joliet Will Illinois op 22.06.1940 met Stella Mary Pudlo °Joliet Will Illinois, 10.10.1913 +La Porte Indiana

Beroep: conciërge

Kinderen: Carolyn Marie (Carol) °Joliet Will Illinois, 05.01.1944

Toen hij klein was keek hij eens naar baseball en kreeg per ongeluk een stick in zijn oog. Het moest verwijderd worden en werd vervangen door een kunst-oog. En ergens tussen zijn 8 en 12 jaar werd er een hartziekte ontdekt, waarop hij een paar jaar in een ziekenhuis verbleef tot zijn vader hem daar weghaalde. Val hield van sleutelen aan zijn auto en van praten met de mensen. Stella

deed macramé, maakte sieraden van parels en hield van kleuren. Ze was gek op Elvis Presley, Conny Francis, Frank Sinatra, Whitney Houston en Hawaïaanse muziek. Ze reisden veel en hadden als doel alle 50 staten te bezoeken. Uiteindelijk werden er dat 45, want Stella kreeg een trombose en kwam in een rolstoel terecht. Haar goed gevoel voor humor bleef ze behouden. Ze kreeg echter nog een reeks tromboses waarop ze stierf. Toen Val stierf aan een hartaanval was zijn auto 28 jaar oud en buiten was roest nog in uitstekende staat.



Alice



Alice en Raymond

Alice Mary Van Haelewyn

°Chicago, 03.06.1917

+ New Port Richey East Pasco Florida, 05.05.2006

Gehuwd in Chicago op 17.02.1938 met Raymond Reid °22.12.1913 +Pasco

Florida, 21.08.1993, uitbater van een ijssalon

Kinderen: Marion V. Reid °17.10.1942 (familiennaam man: Hoban)

Ze hielden heel erg van babbelen met familie en vrienden. Ray was gekend als 'expert bowler' en ze hielden beiden van sjoelbak, golf en feestjes.

Hij stierf aan bloedkanker, zij aan dementie.

Kleinkinderen en achterkleinkinderen van Elisabeth Vandepoele

Carolyn Marie (Carol) Van Haelewyn, dochter van Vallier John Van

Haelewyn (zie hiervoor) is secretaresse bij Whirlpool en huwde op 04.09.1965 met David Eugene Smith °Chicago, 15.09.1941.

Ze kregen twee kinderen:

Kristine Marie Smith °La Porte Indiana, 28.03.1969, ongehuwd en

***ANDREW SMITH** (Andy, Drew) °La Porte Indiana, 05.04.1977 met wie ik correspondeer via e-mail. Hij is gehuwd met Stephanie Dawn Kramer en heeft geen kinderen*



David, Andrew, Stephanie and Carol Smith, 2013



Stephanie, Kristine, Carolyn (Carol) en David



Stephanie en Andrew

Marion Reid, dochter van Alice Mary Vanhaelewyn en Raymond Reid huwde met Henry Hoban. Ze kregen één zoon: Michael James Hoban die huwde met Kari Sickles. Hun dochter heet Ella Grace.

Russell Mitchell, zoon van Michel J. Vanhaelewyn huwde met Lynn Mary Larsen. Ze kregen één dochter: Christine Judith Vanhaelewyn, die huwde met Paul John Pinta. Ze hadden drie kinderen: Paul John, Abigail Lynn en Jonathan Russell (Jack)

Vallier Vanhaelewyn, zoon van Michell Vanhaelewyn huwde Jenna Walkanoff. Ze kregen één dochter: Heather. Ze is ongehuwd en de moeder van Jenna Vanhaelewyn, vader onbekend.

Tweede brief van Henry

Beminde kozijn Camille,

Postdatum: 3 febr. 1950

Ik heb vernomen van een vriend die de Belgische krant leest dat je mijn adres zou willen weten en ik zal het je geven.

Ik hoop dat je mij wilt verontschuldigen voor mijn schrift, want het is 20 jaar geleden dat ik nog een brief geschreven heb.

Wel, met ons is hier nog alles goed. We zijn gezond en dat is het beste wat een mens zich kan wensen. Ik hoop dat het met jou en jouw familie ook goed gaat en dat jullie allemaal gezond zijn.

Ge vraagt ook naar Jules en Camille, maar ik weet niets over hen. Ik ben 15 jaar geleden bij hen geweest en toen waren ze goed gezond. Ze zeiden dat ze de volgende winter naar Chicago zouden komen, maar ik heb hen nog niet gezien. Ik denk dat zij nog in Columbes Grove Ohio zijn en dat is ongeveer 310 mijl van hier.

Wat de kinderen betreft: ze wonen verspreid over de hele wereld.

Odiel, de oudste, woont in Chicago. Hij is een radio- en televisieman en hij heeft zijn eigen winkel. Zijn vrouw is 5 jaar geleden gestorven. Ze liet hem achter met 3 zonen. Nu is hij hertrouwd met een vrouw met 2 zonen en samen zijn dat er vijf, maar hij stelt het goed.

Achiel woont in San Francisco Californië. Tijdens WOII was hij bombardeur boven Engeland, Duitsland, Frankrijk en België. Hij is bijna dood geweest. Hij lag na de oorlog nog een jaar in het ziekenhuis, maar hij voelt zich nu goed. Hij is getrouwd, maar heeft geen kinderen.

Camiel woont in Los Angeles Californië. Hij is een gereedschapsmaker. Hij is getrouwd en heeft een kind.

Maria is ook getrouwd en die reist overal rond. Ze is nu in Guam in de Pacifische Oceaan, tussen Japan en de Filipijnen.

Nu moet ik stoppen met schrijven. Ik moet vuur gaan maken, want mijn handen krijgen het koud.

Wel Camille, tot later. De groeten aan alle vrienden en kennissen en ik verwacht van jou binnenkort een brief.

Jouw genegen kozijn Henry en echtgenote

Henry Samyn, 5320 Harper Avenue Chicago 15 Illinois USA



Beste vriend Camille,

Chicago, 11 april 1950

Ik heb jouw brief ontvangen en ik was er zeer blij mee. Ik was ook juist van plan om te schrijven. Ik moet jou het droevige nieuws brengen dat Henry gestorven is de derde maart. Hij lag 14 dagen in het ziekenhuis en hij heeft erg geleden. Hij had dag en nacht een specialist en gespecialiseerde verpleegsters. Hij had een vleesboom aan de blaas en een slechte nier. Ik heb Henry een mooie begrafenis gegeven met een grote maaltijd. Er waren 40 auto's. Henri was van iedereen graag gezien. Hij was altijd tevreden en grappig. Hij had het goed en hij werkte bijna niet meer, omdat dat niet meer nodig was. Hij is 30 jaar huisbewaarder geweest. Hij was altijd thuis, want hij moest niet uit gaan werken.*

Het is zeer jammer dat Henry dood is. Hij heeft dat niet gedacht toen we hem naar het ziekenhuis brachten.

Sedert hij die eerste brief van jou gekregen had, sprak hij bijna iedere dag over jou. En hij zei dat hij meer ging schrijven als hij antwoord van jou ontving. Nu is het te laat. Je vraagt of Henry hertrouwd was. Ja dus, want het is zijn vrouw die jou schrijft. Mijn naam is Elisa. Wel Camille, elke keer dat je schrijft zal ik terugschrijven.

Achiel en Camiel zijn vanuit Californië naar de begrafenis gekomen. Voor Maria was het te ver. Ik en Odiel waren elke dag in het ziekenhuis. Vooral ik, bijna dag en nacht. Ik heb alles gedaan voor Henry wat ik kon.

Ik woon nu bij mijn dochter. Ze heeft maar één kind (8 jaar). Ze was een buur. We waren elke dag samen.

Henry had zo'n plezier met de TV. De eerste drie dagen in het ziekenhuis vroeg hij ernaar, maar daarna niet meer, want hij was te ziek.

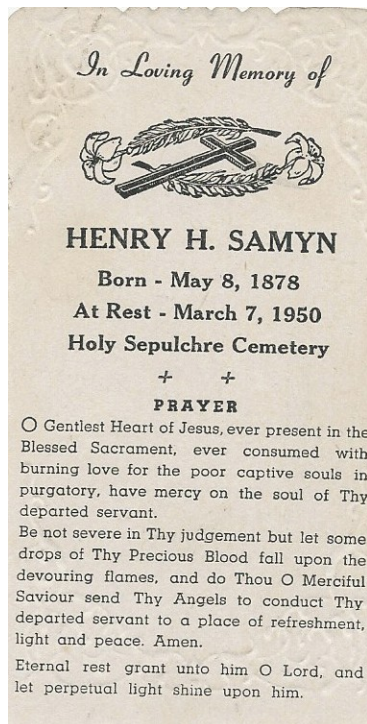
Hiermee sluit ik mijn brief.

Van jouw vriendin Elisa

Tot later!

Elisa Samyn Reid, 5312 Harper Chicago Illinois Amerika

**Henry had kanker*



Henry en Elizabeth werden begraven op het Holy Sepulchre Catholic Cemetery in Alsip Illinois. Henri stierf aan kanker, Elizabeth aan een hartaanval.

Beste Camille,

2 augustus 1950

Ik heb wat lang gewacht om terug te schrijven omdat ik 3 weken ben weggeweest. Toen ik 4 dagen thuis was hoorde ik dat mijn broer in Detroit gestorven was. Toen ben ik naar Detroit naar de begrafenis gegaan en ik ben er 14 dagen gebleven. Hij was 69 jaar en hij was juist terug uit Florida. Tijdens de winter zijn zij in Florida en tijdens de zomer gedurende 3 maanden in Detroit. Hij werkte reeds 4 jaar niet meer. En zo is er altijd iets.

Camille, ik ben geboren in Houthulst tegen Klerken. Mijn familienaam is Vandepoele. Ik heb nog broers en zussen in België. Een broer in ... , broers en zussen in Torhout en een schoonzuster in Antwerpen. Mijn broer Arthur is daar 2 jaar geleden gestorven. Hij was 38 jaar ... in de bank. Ze hebben geen kinderen. Ik heb kozijns en nichten in Canada. Mijn nicht en haar man zijn 11 maanden op reis geweest in België, Frankrijk, Zwitserland en Italië. Die zijn al overal geweest.

Ik ben nog steeds gezond en hoop voor jullie hetzelfde. Ik hoop dat jullie in volle gezondheid deze brief mogen ontvangen.

Van jouw schoonzuster (??) Elisa Samyn

Tot later

Camille, ik stuur jou het adres van Henry's oudste zoon:

Odiel Samyn, 6257 Homan Chicago ILL. Amerika

Over bijgevoegde foto: Henry, Elisa en mijn nicht, haar man en familie van Canada. Ik stuur hem omdat Henry erop staat. De foto is juist een jaar oud.



Henry's broers, Jules en Camille Samyn, vertrokken ook naar Amerika.

Jules Hector °Moorslede 16.12.1879, ongehuwd, kwam aan op 24.04.1911 vanuit Liverpool met de SS Cedric. Op de passagierslijst staat zijn broer Henry vermeld als naaste familielid. Hij was een boerenknecht.

Hij reisde samen met 4 andere Moorsledenaars:

- Henri Huyghe, boer*
 - Rene Maveau, boer*
 - Camiel Vandamme, boer*
 - Henri Veranneman, boerenknecht*
- en iemand uit Passendale, naam onleesbaar*

Camille, °Moorslede 16.02.1882, ongehuwd, kwam aan met de Lusitania (passagiersnr. 100895050133) vanuit Liverpool op 3 mei 1912. Hij reisde samen met de vrouw en de kinderen van Henry. Op de immigratieformulieren waar gevraagd wordt wie ze kennen in Amerika vermeldt hij dat hij naar zijn broer Henry in Chicago gaat en op zijn registratiekaart uit 1918 staat Henry opgegeven als naaste familielid.


Jules en Camille woonden samen in Columbus Grove, in het zuidelijk deel van Pleasant Township, Putnam County, Ohio. Ze woonden in een boerderij die ze huurden en werkten in de suikerbieten.

Ze waren niet genaturaliseerd. Ze waren tot hun veertiende naar school geweest.

Camille stierf op 19.07.1954 in het Lima St. Rita's Hospital door een beroerte. Hij werd begraven op het St. Antony's Cemetery Columbus Grove.

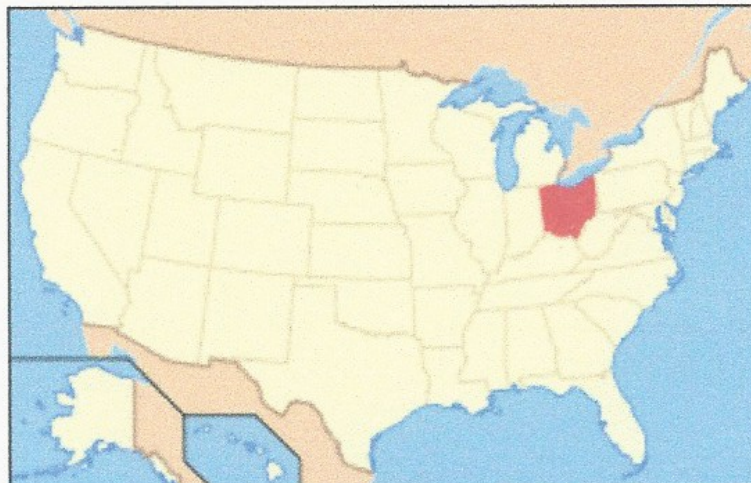
Noch Jules, noch Camille waren getrouwd.

Columbus Grove

Plaats in de Verenigde Staten 



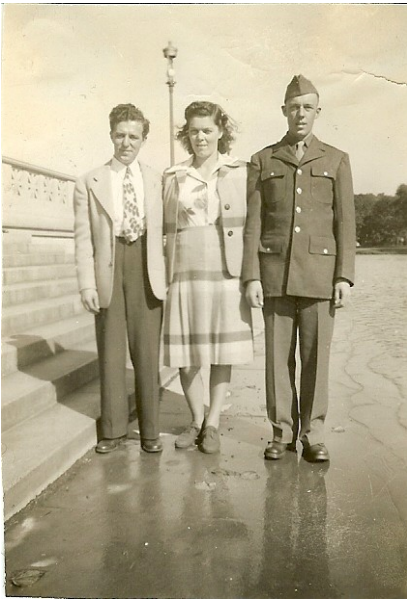
Locatie van Columbus Grove in Ohio



Locatie van Ohio in de VS

Situering

Overige foto's van afstammelingen van Desire Van Halewyn en Elizabeth Vandepoele



Michel, June en Val II



Michel en Val II



Val I en Michel



Val I en Stella Pudlo



Val I, een groot tante van Val II en Val II



Val I en Stella Pudlo



Val II, zoon van Michel



Zijn dochter Heather



*Russell, zoon van Michel,
en Lynn Van Haelewyn-Larsen*



Hun dochter Christine

Achterkleinkinderen van Elisabeth Vandepoele en Desire Van Haelewyn:

Christine is gehuwd met Paul John Pinta en ze hebben drie kinderen: Paul John, Abigail Lynn en Jonathan Russell (= Jack)

Heather is de alleenstaande moeder van Jenna Van Haelewyn

Kristine Marie Smith en haar broer Andrew hebben geen kinderen

Michael James Hoban is gehuwd met Kari Sicles en ze hebben één dochter Ella Grace

Bronnen

Red Star Line museum Antwerpen

Boek Red Star Line Antwerpen 1873-1934 Uitgeverij Davidsfonds

<http://smithricefamily.com>

Boer vindt Land Andreas Stijnen

Vlamigrant Davidsfonds

Arrival Lists Ellis Island 1892-1924

<http://libertyellisfoundantion.org/passenger>

<http://www.findagrave.com>

www.ancestry.com (vermelde naam: Harry Samyn en zoon O'Diel)

www.vandenbulcke-stamboom.be

Ons Heem jg.52–Nr.1–1998 Vlaamse emigratie naar Engeland en N.-Amerika

Brieven 1950 ontvangen van Roger Samyn Moorslede

www.bing.com

www.familylink.com

www.myheritage.com

www.mylife.com

[US GenealogyBank Obituaries](#)

www.putnamcountyohio.gov

www.rootspoint.com

Colorado Springs Gazette 26/11/2003

US Naturalisation Record Indexes 1791-1992

US World War I draft registration cards 1917-1918

US World War II draft registration cards 1942

Cook County Illinois birth index 1916-1935

Cook County Illinois marriage index 1930-1960

Cook County Illinois death index 1908-1988

US Social Security Applications and Claims Index 1936-2007

US Social Security Death Index 1935-2014

United States Federal Census 1930 en 1940

New York Passenger Arrival Lists (Ellis Island) 1892-1924

England and Wales National Probate Calendar (index of wills ...)

The Republican Courier Findlay Ohio Tuesday July 20 1954

The Lima News Monday July 19 1954

Colorado Springs Gazette Wed. 11/26/2003

US Public Records index 1950-1993 volume 1 + 2

Passagierslijst SS Mauretania Liverpool-Ellis Island

National Archives and Records Administration

US Phone and Address Directories 1993-2002

The Herald 19th March 1976 Arlington Heights

All Biography & Genealogy Master Index results for Russell Samyn

California Marriage Index 1960-1985

www.lakegenevanews.net

Wikipedia

Colorado Springs Telegraph Sat. 2/26/1983

New York Passenger Lists 1820-1957

US School Yearbooks 1880-2012

The big Payne book: a history of the Payne family of Virginia, Western North Carolina, Tennessee and Missouri

Chicago Tribune 15/03/1927

www.FamilytreeHeritageLibrary.com

De eigennamen van personen werden dikwijls zomaar veranderd, oorzaak van moeilijkheden bij opzoekingen.

Gekende veranderingen:

*Henri, Henry, Harry Samyn Soms met H. of Hector na voornaam
Henrik J Samyn (US GenalogyBank Obituaries)*

*Romanie Soetaert, ook Romania Soetaert, Romannie Soekaert, Rumania
Soentart, Romanie Samyn en Romannic Soetaert (US GenealogyBank
Obituaries)*

*Desire Van Haelewyn, Desiderius gedoopt, wordt Dieserri, Diezerie, Dave,
maar vooral David*

Odiel Samyn: Odille, O'diel, Deal

Achiel Samyn: Achille, Cell

Camiel Samyn: Camille, Camiel J.

Maria Samyn: Marie, Mary, Maria J Samyn Jacobs

*Elisabeth Vandepoele: Eliza Van Haelewyn, Eliza Samyn; ook soms Elisa en
Elizabeth of Elizabeth Vandepoele-Vanhaelewyn-Samyn*

*Mitchel J. Vanhaelewyn, ook Mike en Michael genoemd, werd ° in België als
Michel*

Inez L. Montague: Montagne

Philomena Six (moeder Henry): Sachs (medisch attest dood Henry), Sex

Vrijtijdsbesteding voor Vlamingen in Chicago

De Belgen kwamen aan het einde van de negentiende eeuw naar Chicago om in de snel groeiende metaalindustrie te werken of om aan de slag te gaan als conciërge (janitor). Ze zochten elkaars gezelschap op en in 1921 bouwde de All Belgians Are Equal Club aan Fullerton Avenue de Belgian Hall, een rood bakstenen gebouw met een bar, een dansvloer, een podium, biljarttafels, kaarttafels en darts. Het werd een verzamelplaats voor allerhande Belgische verenigingen zoals de postzegelclub, de fanfare en de boogschuttersvereniging. Er werden huwelijksfeesten georganiseerd, missverkiezingen, danspartijen en bingoavonden. De Belgian Hall bood plaats aan 750 mensen.

In Chicago werden regelmatig koersen gereden. Dat gebeurde soms op een moeilijk berijdbare zandpiste, maar evengoed waren er verscheidene tijdelijke en permanente velodromen in de stad waar de Belgen met vele honderden, soms duizenden hun landgenoten kwamen toejuichen. De wedstrijden waren evenementen die onder zowel deelnemers als toeschouwers het besef van de eigen herkomst aanscherpten.

Zoals de (vrijtijds)verenigingen van andere migranten konden de initiatieven van en voor Vlaamse Amerikanen twee gedaanten aannemen: een bastion waar ze de sfeer van hun thuisland konden herbeleven of een bindmiddel waar ze samen de ontmoeting met de nieuwe maatschappij aangingen, of vaak beide tegelijkertijd. Sommige verenigingen hadden geen recreatief of cultureel doel, maar dienden ter verdediging van materiële of zakelijke belangen. De Janitors Club (waar Henri lid van was) blonk hierin uit. Veel Vlamingen in de metropool waren als conciërge aan de slag. Toen in 1915 hun vakbond aan spanningen ten prooi viel, stichtten de Vlaamse leden een eigen tak die snel het laken naar zich wist toe te trekken. Met de controle over de toetreding garandeerden ze een gemakkelijke instroom van kennissen en verwanten uit België op de arbeidsmarkt van Chicago.

De Vlaamsgezindheid uitte zich ook onder andere met de herdenking van de Guldensporenslag. Toneelvereniging Kunst en Broederliefde zorgde in 1911 naar eigen zeggen voor de eerste 11 juliviering op Amerikaanse bodem in een park in Chicago.

De Antwerpse biljarter Edward Horemans werd in 1925 wereldkampioen in Chicago en drie jaar later nog eens in San Francisco.

Op de world fair van Chicago in 1933 bevond zich een zestiende-eeuws Belgisch dorp met naast woningen, een kerk en een mismarkt ook tavernes en een restaurant. Andere attracties waren de dagelijkse opvoering van traditionele volksdansen en gekostumeerde figuranten die ambachten als kantklossen beoefenden. Er lag veel druk op de realiteitswaarde van de vertoning. Bij de inwijding van het dorp, met inbreng van de Belgische vereniging van Chicago, sprak de aanwezige priester al van een 'brokje van ons vaderland'. Die dimensie werd tijdens driedaagse feesten rond 21 juli nog uitgediept. Het massaspektakel België door de eeuwen heen voerde met moderne klank- en lichttechnieken de Belgische geschiedenis op, vanaf Julius Caesar tot de Grote Oorlog. Het pittoreske van het dorp werd zo met dapperheid en heroïek verbonden, een boodschap die de massaal Belgische migranten met trots vervulde. Zelfs na jarenlange aanwezigheid identificeerden de landverhuizers zich met een mythische, hier strak geregisseerde volksaard die zeker in een tijd van diepe crisis een aantrekkelijk houvast bood.

In Rock Island nabij Moline, eveneens in Illinois, begon in 1937 een dagelijks radioprogramma in het Nederlands. Aanvankelijk met enkel een kort nieuwsbericht, maar na enkele maanden ook zendtijd voor liederen en voordrachten.

Tekst van 'Vrijtijdsbesteding voor Vlamingen in Chicago' tot hiertoe uit 'Boer vindt Land' van Andreas Stijnen

Vlamigrant Davidsfonds

In 1921 waren er dertien geregistreerde Belgische organisaties zoals The Belgian American Historical Society of Chicago, The Belgian Bow and Arrow Club (boogschuttersvereniging) en The Belgian Stamp Club (postzegelclub). We dronken Stella Artois en gingen naar de Vlaamse mis. We hielden wielervedstrijden, deden aan wipschieten en zongen de 'Vlaamse Leeuw' wanneer er feestgevierd werd.

En dan waren er ook nog kranten zoals de Gazette van Detroit.

Onze landgenoten hadden een goede faam. Er werd gezegd dat ze harde werkers en spaarders waren. Deze laatste eigenschap is de doorsnee Amerikaan vreemd.

In Chicago woont er nog altijd een Belgische 'kolonie' van zo'n tienduizend mensen, voor het overgrote deel afkomstig uit Vlaanderen.

Reminck Cousin Carniell

Ik heb vernomen van eener vriend van mij die gezien had in de Belgische gazete dat Gij mijn adres hadde willen weten wel dat zoud ik U schrijven.

Ik verhoop dat Gij mij zult Pardonereen voor mijn geschrift want het is 20 jaren dat ik geen brief geschreven heb.

Al met ons is hier alles nog goed al in volle gezondheid en dat is het Beste een mens kan hebben. Ik verhoop dat het met U en familie ook goed gaat en allen gezond zijn.

Als Gij vraagt ook naar Jul en Carniell ik weet van hunder niet ik heb over 15 jaren bij hun geweest en waren zij goed en gezond en zeiden tegen mij den naasten winter naar Cicago te komen maar ik heb ze nog niet gezien maar ik denk dat zij nog in Columbus Grove Ohio zijn dat is rond 310 mijlen van hier

Ik weet de kinderen aangenaam
die zijn al over de wereld
Odiel den oudsten is in Chicago
Hij is een Radio en Televisie
man hij heeft zijn eigen
winkel zijne Vrouw is gestorven
5 jaaren geleden en lift hem
met 3 zoons nu hij is getrouwd
met eene vrouw met 2 zoons
zo dat meeks 5 maar hij is doeing
good. Achiel is in Californië
in San Francisco hij heeft in
den laasten oorlog geweest
as Bombardier in de Kiegtugen
in Engeland Duitsland Frank
België en bijna Gappot
gewest

3

Hij heeft naer den oorlog
nog een jaar in het hospitaal
geweest en gevoeld goed nu
Garniel is in Los Angeles.
ook in Californië Hij is een
alvaam maker ook getrouwt
en 1 kind Achill is ook getrouwt
naer die geen kinderen
Maria is ook getrouwt en die
vuiogeed al over zij is nu
in Guam in de Pacific tusken
Japan en de filopine Handen
well ik moet uit Skeen van
schrijven ik moet vier gaorn
moken voont myne handen
krijgen cold Wil Garniell
tot later (over)

de kopblamenten aan
alle vrienden en kennissen
en ik verwacht van U
een brief in het kort
Uwv. Hoogeregen Kozijn
Henry & Vrouw

Adres

Henry Samyia
5320 Harper Ave.
Chicago. 15 Ill.
U. S. A.

Chicago de 11 April 1950

Beste vriendt Camiel

Ik heb eurve brief ontvangen waarover ik zeer
kontent was en ik was juist gereedt om
eens te schrijven naar nu moet ik u het
slecht nieuws laten weten is dat Henry
gestoven is de 3 Maart en hie heeft 14
dagen in het hospital geweest en Henry
heeft veel af gezien hij hadt spissel Doctor
en spissel nurses dag en nacht hij hadde
vlees kom aan de blaze en een slechte
nierre en heb Henry schoonen doen begrave
en een grootte maaltijd gehad achter

zijn begraeving er waanen 40 otomobils in de
begraving en Henry was geerne gezien van
elken deen hie was altyd kontent en plezierig
en hij hadde zoo schoonen hie deed byna
geen werk niet meer uit reeden hie en
moesti niet meer doen en wat soorte werk
hij doet het was janitor werk ik weet niet
als gij dat verstaat hij was doen dat werk
al voor 30 jaer hie was altyd thuis hie en
moesti niet uit gaan voor te gaan werken
het is zeer jammer dat Henry dood is hie
en heef et nooit gepeist als wij hem

naar het hospital deelt en zeeder dat Henry
u eerste brief hadde van u hij sprekte bijna
alle dagge van u en hij zei tegen mijn als
hij een antwoord terug hadde van u dat hij
ging mee schrijven naar u nu het is te
laatte gij vraagt op u brief als Henry er
trouwt was ja dat is zijn vrouw die naar
u schrijft mijn naamme is Elisa Well
Camiel eeninge tijd dat gij schrijft zal ik
terug schrijven naar u en Achiel en Camiel
waarren naar de begraeving gekoomen van
Californiën weegens Maria het was te
verre en ik en Odil waarre alle dagen
in het hospital en bijzonderlijk ik bijna
dag en nacht ik heb al gedaan voor Henry
dat ik koste doen en ik woonen nu bij mijn
dochter zij heeft maar een kind 3 jaere
houwt en mijn dochter woonde tegen
onze deure wijdder waarren alle dage bij-
maal anders en Henry had zoo een groot
pleizier met te television wij had hij
vroeger achter in het hospital de eerste 3
dagen maar dan niet meer hie was te ziek
en hiermee sluit ik mijn brief.

van u vindt Elisa
et adres is
Elisa Samijn Reid
5312 Harper
Chicago Ill. America

Van tot later

Chicago de 2 ctug 1950

Dear Camile

Ik heb wat lang gewacht van
te schrijven het was uit redden
dat ik weg was voor 3 weken
en als ik 4 dagen huis was
dan ik had eens slecht nieuws
van Detroit dat mijn Broeder
gestover was en dan ben ik
naar Detroit naar de be-
graeving geweest en daar 14
dagen gebliven hi was 69
jaer oud en hi was juist
terug gekoomen van Florida
in de winter waaren zijden
in Florida en in de somer
voor 3 maanden in Detroit
hi en werk te niet meer al
voor 4 jaer zoo er is altijd
iets

Gamiel ik ben geboren op
 Ghouthulst tegen Elercken
 mijn familie naamme was
 Vandepoele maar ik heb nog
 Broeders en zusters in Belgie
 en Broeder in Sardarië en
 Broeders en zusters in Choer-
 rout en een schoon zuster in
 Antwerpen mijn Broeder
 Artheur is daar ook gestorven
 over 2 jaere hij was werken
 in de bank voor 38 jaere die
 hebben geen kinderen ik heb
 kozen en kozien wonen in
 Canada mijn kozien en haere
 man heeft wor 11 maanden op
 reezie geweest in Belgie in
 France in sweetzeland in
~~at~~ ^{italy} ~~land~~ die hebben al over
 geweest en ik ben ook nog
 in volle gezondheid tot nu
 toe

3

en ik verhoop van hunder
het zelfde en ik verhoop dat
deze brief hunder moog ont-
vangen in volle gezondheid

Van u schoon zuister
Elisa Samyn
Nu tot later

Camiel ik zend et adres
van Henric oudste zoon

Odiel Samijn
6257 Homan
Chicago Ill.
america

Henry & Lisa en mijn ~~be~~
kichte en heite man en
familie van Canada ik
zendt omdat Henrij er op staat
dat potiet is juist een jaer
ouwd